

ทดสอบหน้าหลัก FF

| ทดสอบหน้าหลัก FF | | | | | | |
|---------------------|------------------------|---|--|--|----------------------------|-----------------|
| Test Scenario ID: | test_Home-Page.rob | | | | Project ID: | WEB-SPRINT-03 |
| Test Scenario Name: | การเปลี่ยนภาษาบนเว็บ | | | | Tested by: | Chayanit Thanee |
| UAT Name: | ตรวจสอบการเปลี่ยนภา | ษาบนเว็บไซต์ Home Page | | | Version: | V3 |
| Module: | Customer Inquiry | | | | Date of Test: | 11/3/202 |
| Pre-requisite: | ไม่มี | | | | • | • |
| Description: | ตรวจสอบว่าผู้ใช้สามารถ | เปลี่ยนภาษาเว็บไซต์ระหว่าง ภาษาอังกฤษ ไทย และจีน ได้อย่างถู | กต้อง โดยทดสอบผ่านเมนูเปลี่ยนภาษา (Dropdown Menu) ที | นุ่มขวาบนของหน้าเว็บ และตรวจสอบว่าข้อความหลักเ | บนเว็บไซต์เปลี่ยนแปลง | ตามภาษาที่เลือก |
| User Story | Test Case ID | Test Case and Steps | Expected Result | Actual Result | Test Result (Pass/Fail) | Remark |
| | TC01 | เปิดเว็บไซต์ (https://soften2sec267.cpkkuhost.com) | เว็บไซต์โหลดสำเร็จ | เว็บไซต์โหลดได้ตามปกติ | (FdSS/FdIL) | |
| | TC02 | ล้างค่า Local Storage และ Session Storage | ค่า Local Storage และ Session Storage ถูกล้างสำเร็จ | ค่า Local Storage และ Session Storage ถูกล้าง ตามที่คาด | ~ | |
| | TC03 | คลิกที่เมนูเปลี่ยนภาษา | เมนูดรอปดาวน์แสดงออก | เมนูเปลี่ยนภาษาปรากฏขึ้นตามที่คาด | ~ | |
| | TC04 | เลือก "English" | เว็บไซต์เปลี่ยนเป็นภาษาอังกฤษ | เว็บไซต์แสดงผลเป็นภาษาอังกฤษ | ~ | |
| | TC05 | เลือก "ไทย" | เว็บไซต์เปลี่ยนเป็นภาษาไทย | เว็บไซต์แสดงผลเป็นภาษาไทย | ~ | |
| | TC06 | តើ១n "中文" | เว็บไซต์เปลี่ยนเป็นภาษาจีน | เว็บไซต์แสดงผลเป็นภาษาจีน | ✓ | |
| | TC07 | ตรวจสอบโลโก้ที่มุมซ้ายบน | โลโก้แสดงผลถูกต้อง | โลโก้แสดงขึ้นมา | ✓ | |
| | TC08 | ตรวจสอบแบนเนอร์หลักทำงานได้ | แบนเนอร์แสดงครบถ้วน | แบนเนอร์แสดงขึ้นมา | ✓ | |
| | TC09 | คลิกปุ่มเปลี่ยนแบนเนอร์ | แบนเนอร์เปลี่ยนไปตามลำดับ | แบนเนอร์เปลี่ยนไปตามที่คาด | ✓ | |
| | TC10 | ตรวจสอบว่ากราฟแสดงขึ้นหรือไม่ | กราฟแสดงผลถูกต้อง | กราฟโหลดขึ้นมาและแสดงข้อมูลได้ | ✓ | |
| | TC11 | ตรวจสอบการแสดงผลของข้อมูลใน Section ต่างๆ | ข้อมูลแสดงผลครบถ้วนและถูกต้อง | ข้อความใน Section ต่างๆ แสดงถูกต้อง | ✓ | |
| | TC12 | ตรวจสอบข้อความที่ต้องไม่เปลี่ยน (SCOPUS, WOS, TCI) | ข้อความที่กำหนดไม่เปลี่ยนแปลง | ข้อความ SCOPUS, WOS, TCI ยังคงเหมือนเดิม | ~ | |
| | TC13 | คลิกที่ปุ่ม "Publications" และเลื่อนลง | ส่วนข้อมูลแสดงขึ้น | คลิกแล้วแสดงข้อมูล Publications ได้ | ✓ | |
| | TC14 | คลิกที่ปุ่ม "2022" | รายการเอกสารปี 2022 แสดงผล | คลิกแล้วรายการของปี 2022 แสดงขึ้น | ✓ | |
| | TC15 | ตรวจสอบลิงก์ SCOPUS และเปิดใหม่ | เข้าหน้า SCOPUS ได้ | คลิกแล้ว Scopus เปิดขึ้นมาในแท็บใหม่ | ✓ | |
| | TC16 | ตรวจสอบลิงก์ DOI และเปิดใหม่ | เข้าหน้า DOI ได้ | คลิกแล้ว DOI เปิดขึ้นมาในแท็บใหม่ | ✓ | |
| | TC17 | กดปุ่ม Paper2 เพื่อเปิด Modal | Modal แสดงผลขึ้นมา | Modal เปิดขึ้นมาเมื่อกดปุ่ม | ✓ | |
| | TC18 | กดปุ่มปิด Modal | Modal ถูกปิด | Modal ถูกปิดตามที่คาดหวัง | ✓ | |
| | TC19 | ตรวจสอบว่าไม่มี Error แจ้งเตือน | ไม่มี Error หรือแจ้งเตือนผิดพลาด | ไม่มี Error แจ้งเตือนผิดพลาด | ~ | |

ทดสลาเหา้าผู้วิจัย MW

| นผยคกน เพื่าสุด เกเกก | | | | | | |
|-----------------------|---------------------------|--|------------------------------------|------------------------------------|----------------------------|-------------------------|
| Test Scenario ID: | UAT-Reseacher.robot | | | | Project ID: | WEB-SPRINT-03 |
| Test Scenario Name: | การเปลี่ยนภาษาหน้าผู้วิจั | ยและการค้นหา | | | Tested by: | Pattheera Teerarujinont |
| UAT Name: | ทดสอบการเปลี่ยนภาษาม | ห้าผู้วิจัยและการค้นหาข้อมูล | | | Version: | V3 |
| Module: | Researchers Page | | | | Date of Test: | 10/3/2025 |
| Pre-requisite: | ไม่มี | | | | • | • |
| Description: | เมื่อกดปุ่มเปลี่ยนภาษาบน | เหน้า Researchers จะเปลี่ยนภาษาตามที่เลือก และสามารถค้นหาข้ | ู เอมูลได้อย่างถูกต้อง | | | |
| User Story | Test Case ID | Test Case and Steps | Expected Result | Actual Result | Test Result (Pass/Fail) | Remark |
| | TC01 | เปิดเว็บไซต์ https://soften2sec267.cpkkuhost.com | แสดงหน้า Home | แสดงหน้า Home | ~ | |
| | TC02 | tomwi researchers 1. คลิกที่ เมนู Navbar ที่มีตัวเลือก "Researchers" 2. เลื่อนเมาส์ไปที่เมนู Researchers (Dropdown Menu) 3. ตรวจสอบว่ามีตัวเลือกให้เลือกประเภทนักวิจัย เช่น Lecturer. | แสดงหน้า Reseachers Master Student | แสดงหน้า Reseachers Master Student | ~ | |

| TC03 | เปลี่ยนภาษาและค้นหา " Fan" ในภาษาไทย 1. คลิกที่เมนูเลือกภาษา 2. เลือกภาษาใทย | แสดงหน้า Reseachers และแสดงข้อความคำว่า ผู้วิจัย นักศึกษาปริญญาโท Fan Bingbing ความเขี่ยวชาญ และ ค้นหา | แสดงหน้า Reseachers และแสดงข้อความคำว่า ผู้วิจัย นักศึกษาปริญญาโท Fan Bingbing ความ เชี่ยวชาญ และค้นหา | ~ | |
|------|---|---|---|---|--|
| TC04 | นกลือที่ท่องเล้องหมดา ^ก รษ์ ครูจาก นภาษาจน 1. คลิกที่แมนูเลือกภาษา 2. เลือก 中文 3. คลิกที่ช่องค้นหาและพิมพ์ 范冰冰 | แสดงหน้า Reseachers และแสดงข้อความคำว่า 教师, 研究人员, 范冰冰, 专长 และ搜索 | แสดงหน้า Reseachers และแสดงข้อความคำว่า 教师, 研究人员, 范冰冰 , 专长 และ搜索 | ~ | |
| TC05 | คลิกที่เมนูเลือกภาษา เลือก English ลิกที่ช่องค้นหาและพิมพ์ Fan | แสดงหน้า Reseachers และแสดงข้อความคำว่า Researchers, Master Student, Fan Bingbing , Expertise และ Search | แสดงหน้า Reseachers และแสดงข้อความคำว่า Researchers, Master Student, Fan Bingbing , Expertise และ Search | • | |
| TC06 | ไปที่หน้า Researchers 1. คลิกที่ เมนู Navbar ที่มีตัวเลือก "Researchers" 2. เลื่อนเมาส์ไปที่เมนู Researchers (Dropdown Menu) 3. ตรวจสอบว่ามีตัวเลือกให้เลือกประเภทนักวิจัย เช่น Lecturer, Master Student | แสดงหญ้า Reseachers Lecturer | แสดงหญ้า Reseachers Lecturer | • | |
| ТС07 | เปลี่ยนภาษาและค้นหา " Arfat" ในภาษาไทย 1. คลิกที่เมนูเลือกภาษา 2. เลือกภาษาไทย 3. คลิกที่ข่องค้นหาและพิมพ์ Arfat 4. กคปุ้ม ค้นหา | แสดงหน้า Reseachers และแสดงข้อความคำว่า ผู้วิจัย อ. ตร. Arfat Ahmad Khan ความเขี่ยวชาญ การรักษาความ ปลอดภัยของอินเทอร์เน็ตและค้นหา | แสดงหน้า Reseachers และแสดงข้อความคำว่า ผู้วิจัย อาจารย์ อ.ตร. Arfat Ahmad Khan ความ เชี่ยวชาญ การรักษาความปลอดภัยของอินเทอร์เน็ต และค้นหา | ~ | |
| TC08 | เปลี่ยนภาษาและหันหา " Arfat" ในภาษาจีน 1. คลิกที่เมนูเลือกภาษา 2. เลือก 中文 3. คลิกที่ช่องค้นหาและพิมพ์ Arfat 4. กคปุ้ม 搜索 | แสดงหน้า Reseachers และแสดงข้อความคำว่า 教师, Arfat Ahmad Khan, 博士, 专长, 互联网安全 และ搜索 | แสดงหน้า Reseachers และแสดงข้อความคำว่า 教师, 教师, Arfat Ahmad Khan, 博士, 专长, 互联网安全 และ搜索 | ~ | |
| ТС09 | เปลี่ยนภาษาและค้นหา " Arfat " ในภาษาอังกฤษ 1. คลิกที่เมนูเลือกภาษา 2. เลือก English 3. คลิกที่ข่องค้นหาและพิมพ์ Arfat 4. กลนั้ม Search | แสดงหน้า Reseachers และแสดงข้อความคำว่า Researchers, Arfat Ahmad Khan, Ph.D. "Expertise, Internet Securityและ Search | แสดงหน้า Reseachers และแสดงข้อความคำว่า Researchers, Lecturer, Arfat Ahmad Khan, Ph.D. Expertise, Internet Securityและ Search | • | |
| TC10 | เปลี่ยนภาษาและค้นหา "ปัญญาพล" ในภาษาไทย 1. คลิกที่เมนูเลือกภาษา 2. เลือกไทย 3. คลิกที่ข้องค้นหาและพิมพ์ ปัญญาพล 4. กตปุ่ม ค้นหา | แสดงหน้า Reseachers และแสดงข้อความคำว่า ผู้วิจัย รศ. ดร. ปัญญาพล หอระตะ ความเชี่ยวชาญ การเรียนรู้ของ เครื่องและระบบอัจฉริยะ และค้นหา | แสดงหน้า Reseachers และแสดงข้อความคำว่า ผู้วิจัย อาจารย์ รศ.ดร. ปัญญาพล หอระตะ ความ เชี่ยวชาญ การเรียนรู้ของเครื่องและระบบอัจฉริยะ และค้นหา | ~ | |
| тс11 | เปลี่ยนภาษาและคันหา " Punyaphol" ในภาษาจีน 1. คลิกที่เมนูเลือกภาษา 2. เลือก 中文 3. คลิกที่ช่องคันหาและพิมพ์ Punyaphol 4. กคปุ๋ม 搜索 | แสดงหนู้า Reseachers Master Student | แสดงหน้า Reseachers และแสดงข้อความคำว่า 教师, 教师, Punyaphol Horata, 博士,专长, 机器学习与智能系统 และ搜索 | ~ | |
| TC12 | เปลี่ยนภาษาและคันหา " Punyaphol" ในภาษาอังกฤษ 1. คลิกที่เมนูเลือกภาษา 2. เลือก English 3. คลิกที่ช่องคันหาและพิมพ์ Punyaphol 4. กคปุ่ม Search | แสดงหน้า Reseachers และแสดงข้อความคำว่า Researchers, Punyaphol Horata, Ph.D., Expertise, Machine Learning and Intelligent Systems และ Search | แสดงหน้า Reseachers และแสดงข้อความคำว่า Researchers, Lecturer, Punyaphol Horata, Ph.D., Expertise, Machine Learning and Intelligent Systems และ Search | • | |

| Test Scenario ID: | UAT_Research_Detai | l.robot | | | Project ID: | WEB-SPRINT-03 |
|---------------------|------------------------|---|--|---|----------------------------|-----------------|
| Test Scenario Name: | เทสการเปลี่ยนภาษาขอ | ง ข้อมูลนักวิจัย สามารถเปลี่ยนได้ 3 ภาษา อังกฤษ ไทย จีน | | | Tested by: | Tharadol Wichai |
| UAT Name: | ทดสอบเปลี่ยนภาษาขอ | งข้อมูลนักวิจัย | | | Version: | V3 |
| Module: | Researchers detail Pa | age | | | Date of Test: | 8/3/2 |
| Pre-requisite: | ไม่มี | | | | • | |
| Description: | เมื่อกดปุ่มเปลี่ยนภาษา | ข้อมูลบนหน้าข้อมูลนักวิจัยจะเปลี่ยนภาษาตามภาษาที่เลือก | | | | |
| User Story | Test Case ID | Test Case and Steps | Expected Result | Actual Result | Test Result (Pass/Fail) | Remark |
| | TC01 | คลิกเปลี่ยนภาษาเป็น English และตรวจสอบว่ามีคำว่า English | เว็บไซต์ควรเปลี่ยนเป็นภาษาอังกฤษและแสดงคำว่า | ญ็บไซต์เปลี่ยนเป็นภาษาอังกฤษและแสดงคำว่า | ~ | |
| | TC02 | ค้นหาชื่อ Punyaphol Horata, Ph.D. และคลิกเพื่อเข้าสู่หน้าโปร | สามารถค้นหาและคลิกชื่อ 'Punyaphol Horata, Ph.D.' ได้ | สามารถค้นหาและคลิกชื่อ 'Punyaphol Horata, | ~ | |
| | TC03 | ตรวจสอบว่าแท็บ Summary และ SCOPUS มีข้อความถูกต้อง | แท็บ Summary และ SCOPUS ควรมีข้อความที่ถูกต้อง | แท็บ Summary และ SCOPUS แสดงข้อความที่ | ~ | |
| | TC04 | ตรวจสอบว่าหัวตาราง No, Year, Author มีข้อความถูกต้อง | หัวข้อ No, Year, Author ควรแสดงผลถูกต้อง | หัวข้อ No, Year, Author แสดงผลถูกต้อง | ~ | |
| | TC05 | ตรวจสอบว่าชื่อแท็บถูกต้อง (ภาษาอังกฤษ) | ชื่อของแท็บงานวิจัยควรแสดงผลที่ถูกต้อง (ภาษาอังกฤษ) | ชื่อของแท็บงานวิจัยแสดงผลที่ถูกต้อง (ภาษาอังกฤษ) | ~ | |
| | TC06 | คลิกแต่ละแท็บและตรวจสอบว่าตารางมี No, Year, Author ถูกต้อง (ภาษาอังกฤษ) | No, Year, Author ควรแสดงผลถูกต้อง (ภาษาอังกฤษ) | No, Year, Author แสดงผลถูกต้อง (ภาษาอังกฤษ) | ~ | |
| | TC07 | คลิกเปลี่ยนภาษาเป็น ไทย และตรวจสอบว่ามีคำว่า ไทย อยู่ในหน้า | า เว็บไซต์ควรเปลี่ยนเป็นภาษาไทยและแสดงคำว่า 'ไทย' | เว็บไซต์เปลี่ยนเป็นภาษาไทยและแสดงคำว่า 'ไทย' | ~ | |
| | TC08 | ตรวจสอบว่าแท็บ งานทั้งหมด และ SCOPUS มีข้อความถูกต้อง | แท็บงานทั้งหมด และ SCOPUS ควรมีข้อความที่ถูกต้อง | แท็บงานทั้งหมด และ SCOPUS มีข้อความที่ถูกต้อง | ~ | |
| | TC08 | ตรวจสอบว่าหัวตาราง ลำดับที่, ปีที่ตีพิมพ์, ผู้แต่ง มีข้อความ ถูกต้อง (ภาษาไทย) | หัวข้อ ลำดับที่, ปีที่ตีพิมพ์, ผู้แต่ง ควรแสดงผลถูกต้อง (ภาษาไทย) | หัวข้อ ลำดับที่, ปีที่ตีพิมพ์, ผู้แต่ง แสดงผลถูกต้อง (ภาษาไทย) | ~ | |
| | TC10 | ตรวจสอบว่าชื่อแท็บถูกต้อง (ภาษาไทย) | ชื่อของแท็บงานวิจัยควรแสดงผลที่ถูกต้อง (ภาษาไทย) | ชื่อของแท็บงานวิจัยแสดงผลที่ถูกต้อง (ภาษาไทย) | ~ | |
| | TC11 | คลิกแต่ละแท็บและตรวจสอบว่าตารางมี ลำดับที่, ปีที่ดีพิมพ์, ผู้ แต่ง มีข้อความที่ถูกต้อง | หัวข้อ ลำดับที่, ปีที่ดีพิมพ์, ผู้แต่ง ควรแสดงผลฎูกต้อง (ภาษาไทย) | หัวข้อ ลำดับที่, ปีที่ดีพิมพ์, ผู้แต่ง แสดงผลฏูกต้อง (ภาษาไทย) | ~ | |
| | TC12 | คลิกเปลี่ยนภาษาเป็น 中文 และตรวจสอบว่ามีคำว่า 中文 อยู่ในหน้า | เว็บไซต์ควรเปลี่ยนเป็นภาษาจีนและแสดงคำว่า '中文' | เว็บไซต์เปลี่ยนเป็นภาษาจีนและแสดงคำว่า '中文' | ~ | |
| | TC13 | ตรวจสอบว่าแท็บ 摘要 และ SCOPUS มีข้อความถูกต้อง (ภาษาจีน) | แท็บ 摘要 และ SCOPUS ควรมีข้อความที่ถูกต้อง (ภาษาจีน) | แท็บ 摘要 และ SCOPUS มีข้อความที่ถูกต้อง (ภาษาจีน) | ~ | |
| | TC14 | ตรวจสอบว่าหัวตาราง 编号, 年份, 作者 มีข้อความ ถูกต้อง (ภาษาจีน) | 编号, 年份, 作者 ควรแสดงผลถูกต้อง (ภาษาจีน) | 编号, 年份, 作者 แสดงผลถูกต้อง (ภาษาจีน) | ~ | |
| | TC15 | ตรวจสอบว่าชื่อแท็บถูกต้อง (ภาษาจีน) | ชื่อของแท็บงานวิจัยควรแสดงผลที่ถูกต้อง (ภาษาจีน) | ชื่อของแท็บงานวิจัยแสดงผลที่ถูกต้อง (ภาษาจีน) | ~ | |
| | TC16 | คลิกแต่ละแท็บและตรวจสอบว่าตารางมี 编号, 年份, 作者 มีข้อความถูกต้อง | หัวข้อ 编号, 年份, 作者 ควรแสดงผลถูกต้อง (ภาษาจีน) | หัวข้อ 编号, 年份, 作者 แสดงผลถูกต้อง (ภาษาจีน) | ~ | |

ทดสอบหน้ากลุ่มผู้วิจัย GN

| Test Scenario ID: | researchGroup_test.rob | oot | | | Project ID: | WEB-SPRINT-03 | |
|---------------------|----------------------------|--|-----------------|---------------|---------------|-----------------------|-----------|
| Test Scenario Name: | การเปลี่ยนภาษาหน้า rese | archgroup อย่างถูกต้อง | | | Tested by: | นายวสิษฐ์พล พันชนกกุล | |
| UAT Name: | ทดสอบการเปลี่ยนภาษาหา | น้ำ researchgroup | | | Version: | V3 | |
| Module: | researchgroup page | | | | Date of Test: | | 11/3/2025 |
| Pre-requisite: | ไม่มี | | | | | | |
| Description: | เมื่อกดปุ่มเปลี่ยนภาษาหน้า | า researchgroup จะเปลี่ยนภาษาตามที่เลือก | | | | | |
| User Story | Test Case ID | Test Case and Steps | Expected Result | Actual Result | Test Result | Remark | : |
| | | | | | (Pass/Fail) | | |

| | เปขัง เว็บไซต์ nttps://soften2sec267.cpkkuhost.com/researchgroup | แสดงหน้า Research Group | แสดงหน้า Research Group | ~ | |
|---|---|--|--|---|--|
| 1 | | แสดงข้อมูล หน้า researchgroup - คำว่า RESEARCH GROUP ต้องกลายเป็น "กลุ่มวิจัย" - คำว่า Laboratory Supervisor ต้องกลายเป็น "หัวหน้า ห้องปฏิบัติการ" ชื่อกลุ่มวิจัย Advanced GIS Technology (AGT) ต้อง กลายเป็น "เทคโนโลยี GIS ขั้นสูง (AGT)" ข้อมูลคณะนักวิจัยต้องกลายเป็นภาษาไทย - ผศ.ตร. พิทัธน์ เรื่องแสง - รศ.ตร. ซัยพล กีรติกสิกร - ผศ.ตร. ณกร วัฒนกิจ ปุ้ม More details ต้องกลายเป็น "รายละเอียดเพิ่มเติม" | แสดงข้อมูล หน้า researchgroup RESEARCH GROUP กลายเป็น "กลุ่มวิจัย" Laboratory Supervisor กลายเป็น "พัวหน้า ห้องปฏิบัติกกร" Advanced GIS Technology (AGT) กลายเป็น "เทคโนโลยี GIS ขั้นสูง (AGT)" ข้อมูลคณะนักวิจัยกลายเป็นภาษาไทย - ผศ.ตร. พิพัธน์ เรื่องแสง - รศ.ตร. ชัยพล ก็รติกลิกร - ผศ.ตร. ณกร วัฒนกิจ ปุ้ม More details กลายเป็น "รายละเอียดเพิ่มเติม" | ~ | |
| 1 | | แสดงข้อมูล หน้า researchgroup - คำว่า กลุ่มวิจัย ต้องเปลี่ยนเป็น "Research Group" - คำว่า หัวหน้าห้องปฏิบัติการ ต้องเปลี่ยนเป็น "Laboratory Supervisor" ชื่อกลุ่มวิจัย เพคโนโลยี GIS ชั้นสูง (AGT) ต้องเปลี่ยนเป็น "Advanced GIS Technology (AGT)" ข้อมูลคณะนักวิจัยต้องกลายเป็นภาษาอังกฤษ - Asst. Prof. Dr. Pipat Reungsang - Assoc. Prof. Dr. Chaiyapon Keeratikasikorn - Asst. Prof. Dr. Nagon Watanakij ปุ้ม รายละเอียดเพิ่มเติม ต้องกลายเป็น "More details" | แสดงข้อมูล หน้า researchgroup - คำว่า กลุ่มวิจัย เปลี่ยนเป็น "Research Group" - คำว่า หัวหน้าห้องปฏิบัติการ เปลี่ยนเป็น "Laboratory Supervisor" ชื่อกลุ่มวิจัย เหคโนโลยี GIS ขั้นสูง (AGT) เปลี่ยนเป็น "Advanced GIS Technology (AGT)" ข้อมูลคณะนักวิจัยต้องกลายเป็นอังกฤษ - Asst. Prof. Dr. Pipat Reungsang - Assoc. Prof. Dr. Chaiyapon Keeratikasikorn - Asst. Prof. Dr. Nagon Watanakij ปุ่ม รายละเอียดเพิ่มเติม ต้องกลายเป็น "More details" | • | |

| | 1. กตปุ่มเมนูภาษา 2. เลือก 中文 | "Advanced GIS Technology (AGT)" (ใช้ชื่อเดิมเหมือน อังกฤษ) | แสดงข้อมูล หน้า researchgroup - คำว่า กลุ่มวิจัย เปลี่ยนเป็น "研究小组" - คำว่า หัวหน้าห้องปฏิบัติการ เปลี่ยนเป็น "实验室主管" ชื่อกลุ่มวิจัย เหคโนโลยี GIS ชั้นสูง (AGT) เปลี่ยนเป็น "Advanced GIS Technology (AGT)" (ใช้ชื่อเดิม เหมือนอังกฤษ) ข้อมูลคุณหนักวิจัย ยศเป็นภาษาจีน และชื่อเป็น ภาษาอังกฤษ - 助理教授 博士 Pipat Reungsang - 副教授 博士 Chaiyapon Keeratikasikorn - 助理教授 博士 Nagon Watanakij ปุ่ม More details กลายเป็น "详细信息" | ~ | |
|--|----------------------------------|---|--|---|--|
| | | | | | |

ทดสอบหน้า Login MZ

| | _ | | | | | |
|---------------------|-------------------------|--|--|--|----------------------------|------------------------|
| Test Scenario ID: | tranlogin.robot | | | | Project ID: | WEB-SPRINT-03 |
| Test Scenario Name: | การเปลี่ยนภาษาหน้าเข้า | าสู่ระบบอย่างถูกต้อง | | | Tested by: | นางสาวสิริวมล แก้วคุ้ม |
| JAT Name: | ทดสอบการเปลี่ยนภาษา | าหน้าเข้าสู่ระบบ | | | Version: | V3 |
| Module: | Login | | | | Date of Test: | 11/3/2 |
| Pre-requisite: | ไม่มี | | | | • | - |
| Description: | เมื่อกดปุ่มเปลี่ยนภาษาท | หน้า Login จะเปลี่ยนภาษาตามที่เลือก | | | | |
| User Story | Test Case ID | Test Case and Steps | Expected Result | Actual Result | Test Result (Pass/Fail) | Remark |
| | TC01 | Test Open Login Page: เปิดเว็บไซต์ https://soften2sec267.cpkkuhost.com/login | แสดงหน้า Login ของเว็บไซต์ | แสดงหน้า Login ของเว็บไซต์ | ~ | |
| | TC02 | Test switch Language Th: 1.กดปุ่ม เปลี่ยนภาษาไทย และกด Login | แสดงหน้า Login ของเว็บไซต์ ที่ภาษาในหน้าเว็บเป็น ภาษาไทย พร้อมขึ้นข้อความให้กรอกข้อมูล | แสดงหน้า Login ของเว็บไซต์ ที่ภาษาในหน้าเว็บ เป็นภาษาไทย พร้อมขึ้นข้อความให้กรอกข้อมูล | ~ | |
| | TC03 | Test switch Language En: 1.กดปุ่ม เปลี่ยนภาษาอังกฤษ และกด Login | แสดงหน้า Login ของเว็บไซต์ ที่ภาษาในหน้าเว็บเป็น ภาษาอังกฤษ พร้อมขึ้นข้อความให้กรอกข้อมูล | แสดงหน้า Login ของเว็บไซต์ ที่ภาษาในหน้าเว็บ เป็นภาษาอังกฤษ พร้อมขึ้นข้อความให้กรอกข้อมูล | ~ | |
| | TC04 | Test switch Language Zh: 1.กดปุ่ม เปลี่ยนภาษาจีน และกด Login | แสดงหน้า Login ของเว็บไซต์ ที่ภาษาในหน้าเว็บเป็น ภาษาจีน พร้อมขึ้นข้อความให้กรอกข้อมูล | แสดงหน้า Login ของเว็บไซต์ ที่ภาษาในหน้าเว็บ เป็นภาษาจีน พร้อมขึ้นข้อความให้กรอกข้อมูล | ~ | |
| | TC05 | Test switch Language Th: 1.กดปุ่ม เปลี่ยนภาษาไทย กรอกข้อมูลผิด และ กด Login | แสดงหน้า Login ของเว็บไซต์ ที่ภาษาในหน้าเว็บเป็น ภาษาไทย พร้อมขึ้นข้อความกรอกข้อมูลผิด | แสดงหน้า Login ของเว็บไซต์ ที่ภาษาในหน้าเว็บ เป็นภาษาไทย พร้อมขึ้นข้อความกรอกข้อมูลผิด | ~ | |
| | TC06 | Test switch Language En: 1.กดปุ่ม เปลี่ยนภาษาอังกฤษ กรอกข้อมูลผิด และกด Login | แสดงหน้า Login ของเว็บไซต์ ที่ภาษาในหน้าเว็บเป็น ภาษาอังกฤษ พร้อมขึ้นข้อความกรอกข้อมูลผิด | แสดงหน้า Login ของเว็บไซต์ ที่ภาษาในหน้าเว็บ เป็นภาษาอังกฤษ พร้อมขึ้นข้อความกรอกข้อมูลผิด | ~ | |
| | TC07 | Test switch Language Zh: | แสดงหน้า Login ของเว็บไซต์ ที่ภาษาในหน้าเว็บเป็น | แสดงหน้า Login ของเว็บไซต์ ที่ภาษาในหน้าเว็บ | ~ | + |
| | | | | | | |

ทดสอบ Role Teacher MZ

| ทดสอบ Role Teacher | | | | | | 1 |
|---------------------|----------------------------|---|---|---|---------------|------------------------|
| Test Scenario ID: | teacher.robot | | | | Project ID: | WEB-SPRINT-03 |
| Test Scenario Name: | | ole Teacher อย่างถูกต้อง | | | Tested by: | นางสาวสิริวมล แก้วคุ้ม |
| UAT Name: | ทดสอบการเปลี่ยนภาษา | | | | Version: | V3 |
| Module: | User Profile Role Tea | | | | Date of Test: | 11/3/2025 |
| Pre-requisite: | มีบัญชีผู้ใช้สำหรับการเข้า | • | | | | |
| Description: | <u> </u> | น้า User Profile จะเปลี่ยนภาษาตามที่เลือก | | | | |
| User Story | Test Case ID | Test Case and Steps | Expected Result | Actual Result | Test Result | Remark |
| | | | V 686 0684 | V 684 068. | (Pass/Fail) | |
| | TC01 | Test Open Login Page: เป็ดเว็บไซต์ https://soften2sec267.cpkkuhost.com/login 1. กรอกข้อมูลที่ช่อง username = punhor1@kku.ac.th 2. กรอกข้อมูลที่ช่อง password = 123456789 3. กตปุ่ม "LOG IN" | แสดงหน้า Login ของเว็บไซต์ และ Login สำเร็จ ไปยังหน้า dashboard | ยังหน้า dashboard | | |
| | TC02 | Test Teacher Test switch Language Th: 1.กดปุ่ม เปลี่ยนภาษาไทย | แสดงหน้า dashboard ของเว็บไซต์ ที่ภาษาในหน้าเว็บ เป็นภาษาไทย | แสดงหน้า dashboard ของเว็บไซต์ ที่ภาษาในหน้า เว็บเป็นภาษาไทย | ~ | |
| | TC03 | Test Teacher Test switch Language Zh: 1.กดปุ่ม เปลี่ยนภาษาจีน | แสดงหน้า dashboard ของเว็บไซต์ ที่ภาษาในหน้าเว็บ เป็นภาษาจีน | แสดงหน้า dashboard ของเว็บไซต์ ที่ภาษาในหน้า เว็บเป็นภาษาจีน | • | |
| | TC04 | Test Teacher Test switch Language En: 1.กดปุ่ม เปลี่ยนภาษาอัจกฤษ | แสดงหน้า dashboard ของเว็บไซต์ ที่ภาษาในหน้าเว็บ เป็นภาษาอังกฤษ | แสดงหน้า dashboard ของเว็บไซต์ ที่ภาษาในหน้า เว็บเป็นภาษาอังกฤษ | • | |
| | TC05 | Test Profile Teacher 1.กตนถบ User Profile Test switch Language Th: 1. กตนถบ Account 2.กตปุ่ม เปลี่ยนภาษาไทย ตรวจสอบคำ Profile Setting -> ตั้งคำไปรไฟล์ Name Title -> คำนำหน้าชื่อ Scholar ID -> Scholar ID | แสดงหน้า User Profile แถบ Account ของเว็บไซต์ ที่ ภาษาในหน้าเว็บเป็นภาษาไทย | แสดงหน้า User Profile แถบ Account ของเว็บไซต์ ที่ภาษาในหน้าเว็บเป็นภาษาไทย | | |
| | TC06 | Test Profile Teacher 1.กดแถบ User Profile Test switch Language Zh: 1. กดแถบ Account 2.กดปุ่ม เปลี่ยนภาษาจีน ตรวจสอบคำ ตั้งค่าโปรไฟล์ -> 个人资料设置 คำนำหน้าชื่อ -> 姓名标题 Scholar ID -> Scholar ID | แสดงหน้า User Profile แถบ Account ของเว็บไซต์ ที่ ภาษาในหน้าเว็บเป็นภาษาจีน | แสดงหน้า User Profile แถบ Account ของ เว็บไซต์ ที่ภาษาในหน้าเว็บเป็นภาษาจีน | • | |
| | TC07 | Test Profile Teacher 1.กตนถบ User Profile Test switch Language En: 1. กตนถบ Account 2กตบุ๋ม เปลี่ยนภาษาอังกฤษ ตรวจสอบคำ 个人资料设置 -> Profile Setting 姓名标题 -> Name Title Scholar ID -> Scholar ID | แสดงหน้า User Profile แถบ Account ของเว็บไซต์ ที่ ภาษาในหน้าเว็บเป็นภาษาอังกฤษ | แสดงหน้า User Profile แถบ Account ของ เว็บไซต์ ที่ภาษาในหน้าเว็บเป็นภาษาอังกฤษ | • | |

| TC08 | Test Journal 1.กตแถบ Manage Publications Test switch Language Th: 1. กตแถบ Published research 2.กตปุ่ม เปลี่ยนภาษาไทย ตรวจสอบคำ Published Research -> วารผลงานตีพิมพ์ | แสดงหน้า Manage Publications แถบ Published research ของเว็บไซต์ ที่ภาษาในหน้าเว็บเป็นภาษาไทย | แสดงหน้า Manage Publications แถบ Published research ของเว็บไซต์ ที่ภาษาในหน้าเว็บเป็น ภาษาไทย | ✓ | |
|------|---|--|--|----------|--|
| TC09 | Test Journal 1.กตแถบ Manage Publications Test switch Language Zh: 1. กตแถบ Published research 2.กตปุ่ม เปลี่ยนภาษาจีน ตรวจสอบคำ วารผลงานที่พิณท์> 已發表的研究 | แสดงหน้า Manage Publications แถบ Published research ของเว็บไขต์ ที่ภาษาในหน้าเว็บเป็นภาษาจีน | แสดงหน้า Manage Publications แถบ Published research ของเว็บไซต์ ที่ภาษาในหน้า เว็บเป็นภาษาจีน | • | |
| TC10 | Test Journal 1.กตแถบ Manage Publications Test switch Language En: 1. กตแถบ Published research 2.กตนุ้ม เปลี่ยนภาษาอังกฤษ ตรวจสอบคำ 已發表的研究> Published Research | แสดงหน้า Manage Publications แถบ Published research ของเว็บไซต์ ที่ภาษาในหน้าเว็บเป็นภาษาอังกฤษ | แสดงหน้า Manage Publications แถบ Published research ของเว็บไซต์ ที่ภาษาในหน้า เว็บเป็นภาษาอังกฤษ | • | |
| TC11 | Test Journal 1.กตเลือกเปเปอร์ Test switch Language Th: 1.กตบุ้ม เปลี่ยนภาษาไทย ตรวจสอบคำ Journal Details> รายละเอียดงานวารสาร DOI> DOI | แสดงหน้า Journal Details ของเว็บไซต์ ที่ภาษาในหน้าเว็บ เป็นภาษาไทย | แสดงหน้า Journal Details ของเว็บไซต์ ที่ภาษาใน หน้าเว็บเป็นภาษาไทย | • | |
| TC12 | Test Journal Test switch Language Zh: 1.กดปุ่ม เปลี่ยนภาษาจีน ตรวจสอบคำ รายละเอียดงานวารสาร> 期刊详情 | แสดงหน้า Journal Details ของเว็บไซต์ ที่ภาษาในหน้าเว็บ เป็นภาษาจีน | แสดงหน้า Journal Details ของเว็บไซต์ ที่ภาษาใน หน้าเว็บเป็นภาษาจีน | • | |
| TC13 | Test Journal Test switch Language En: 1กดปุ่ม เปลี่ยนภาษาอังกฤษ ตรวจสอบคำ 期刊详情> Journal Details DOI> DOI | แสดงหน้า Journal Details ของเว็บไซต์ ที่ภาษาในหน้าเว็บ เป็นภาษาอังกฤษ | แสดงหน้า Journal Details ของเว็บไซต์ ที่ภาษาใน หน้าเว็บเป็นภาษาอังกฤษ | ~ | |

ทดสอบ Role Head Project TT

| Test Scenario ID: | Headproject_test.robot | Project ID: | WEB-SPRINT-03 |
|---------------------|---|---------------|--------------------|
| Test Scenario Name: | การทดสอบเปลี่ยนภาษาและแสดงหล Navbar ของผู้ใช้งาน Role Headproject | Tested by: | นายพิชญ์พงศ์ สนทอง |
| UAT Name: | พดสอบการเปลี่ยนภาษาหน้าเข้าสู่ระบบ | Version: | V3 |
| Module: | assistance-researcher | Date of Test: | 11/3/2568 |
| Pre-requisite: | มีบัญชีผู้ใช้สำหรับการเข้าสู่ระบบ | | |

| Description: | เมื่อกดปุ่มเปลี่ยนภาษ | ษาหน้า จะเปลี่ยนภาษาตามที่เลือก และเช็คเมนูของผู้ใช้งาน Role Head | project | | | |
|--------------|-----------------------|---|--|--|-------------|--------|
| | | | | | Test Result | |
| Jser Story | Test Case ID | Test Case and Steps | Expected Result | Actual Result | (Pass/Fail) | Remark |
| | | Test Open Login Page: เปิดเว็บไซต์ | | | _ | |
| | TC01 | https://soften2sec267.cpkkuhost.com/login | แสดงหน้า Login ของเว็บไซต์ | แสดงหน้า Login ของเว็บไซต์ | • | |
| | | | | แสดงหน้า | | |
| | | กรอกช่อง username ฟิมพ์ punhor1@kku.ac.th กรอกช่อง | แสดงหน้า | https://soften2sec267.cpkkuhost.com/dashbo | ✓ | |
| | TC02 | password พิมพ์ 123456789 กดปุ่ม Login | https://soften2sec267.cpkkuhost.com/dashboard | ard | | |
| | | | แสดงหน้า | แสดงหน้า | | |
| | | | https://soften2sec267.cpkkuhost.com/dashboard/as | https://soften2sec267.cpkkuhost.com/dashbo | ✓ | |
| | TC03 | เช็คว่ามี Sidebar ที่ชื่อว่า Assistant Wanted และกดเลือก | sistant-researcher | ard/assistant-researcher | | |
| | | | | แสดงหน้า | | |
| | | | แสดงหน้า | https://soften2sec267.cpkkuhost.com/dashbo | _ | |
| | | เช็คว่ามีคำว่า Assistant Wanted จากนั้นกดปุ่มเปลี่ยนภาษา | https://soften2sec267.cpkkuhost.com/dashboard/as | ard/assistant-researcher และภาษาในหน้าเว็บ | _ | |
| | TC04 | เลือกภาษาไทย | sistant-researcher และภาษาในหน้าเว็บเป็นภาษาไทย | เป็นภาษาไทย | | |
| | | | | แสดงหน้า | | |
| | | | แสดงหน้า | https://soften2sec267.cpkkuhost.com/dashbo | _ | |
| | | เช็คว่ามีคำว่า ต้องการผู้ช่วยวิจัย จากนั้นกดปุ่มเปลี่ยนภาษา | https://soften2sec267.cpkkuhost.com/dashboard/as | ard/assistant-researcher และภาษาในหน้าเว็บ | _ | |
| | TC05 | เลือกภาษาจีน | sistant-researcher และภาษาในหน้าเว็บเป็นภาษาจีน | เป็นภาษาจีน | | |
| | | | | แสดงหน้า | | |
| | | | แสดงหน้า | https://soften2sec267.cpkkuhost.com/dashbo | _ | |
| | | เช็คว่ามีคำว่า 招聘研究助理 จากนั้นกดปุ่มเปลี่ยนภาษา | https://soften2sec267.cpkkuhost.com/dashboard/as | ard/assistant-researcher และภาษาในหน้าเว็บ | _ | |
| | TC06 | เลือกภาษาอังกฤษ | sistant-researcher และภาษาในหน้าเว็บเป็นภาษาอังกฤษ | เป็นภาษาอังกฤษ | | |

| ทดสอบ Role Student (| GN | | | | | |
|----------------------|----------------------------|---|--|--|----------------------------|-----------------------|
| Test Scenario ID: | Student_test.robot | udent_test.robot | | | | WEB-SPRINT-03 |
| Test Scenario Name: | การเห็น nav ส่วน Rese | arch Project, Research Group, Papers, Books, Certificate F | orm และแปลภาษาหน้า Certificate Form | | Tested by: | นายวสิษฐ์พล พันชนกกุล |
| UAT Name: | การทดสอบการเปลี่ยนภา | าษาในระบบสำหรับ Master student นักศึกษาจีน | | | Version: | V3 |
| Module: | Role Master Student | หน้า Research Project, Research Group, Papers, Books, Ce | rtificate Form | | Date of Test: | 11/3/2025 |
| Pre-requisite: | มีบัญชีผู้ใช้สำหรับการเข้า | าสู่ระบบ | | | • | • |
| Description: | เมื่อกดปุ่มเปลี่ยนภาษาห | น้ำ Login จะเปลี่ยนภาษาตามที่เลือก | | | | |
| User Story | Test Case ID | Test Case and Steps | Expected Result | Actual Result | Test Result (Pass/Fail) | Remark |
| | TC01 | ไปยัง เว็ปไซต์ https://soften2sec267.cpkkuhost.com/login | แสดงหน้า Login | แสดงหน้า Login | ~ | |
| | TC02 | - ทำการกรอก usemame เป็น fanbing@kkumail.com - ทำการกรอก password เป็น 123456789 - กดปุ่ม LOGIN | ไปยังหน้า dashboard ของ นักศึกษาจีน | แสดงหนู้า dashboard ของ นักศึกษาจีน | ~ | |
| | TC03 | ทำการกดที่ dropdown Manage Publications | แสดงส่วนของ - papers - books - patents | นสดงส่วนของ - papers - books - patents | * | |
| | TC04 | ทำการตรวจสอบว่ามี nav ส่วน - Research Project - Research Group - Manage Publications | พบ nav ส่วน - Research Project - Research Group - Manage Publications | พบ nav ส่วน - Research Project - Research Group - Manage Publications | ~ | |

| TC05 | ทำการตรวจสอบ nav ว่ามี Certificate Form ไหม แล้วทำการ กด Certificate Form | ไปยังหน้า Certificate Form | ไปยังหน้า Certificate Form | ~ | |
|------|--|--|--|---|--|
| TC06 | เปลี่ยนภาษาเป็นภาษาไทย: 1. กดปุ่มเมนูภาษา 2. เลือก ไทย | แสดงข้อความ แบบฟอร์มใบรับรอง ฮินดีต้อนรับสู่หน้าแบบฟอร์มใบรับรอง กรุณาดำเนินการส่ง ข้อมูลของคุณ | แสดงข้อความ แบบฟอร์มใบรับรอง อินดีต้อนรับสู่หน้าแบบฟอร์มใบรับรอง กรุณา ดำเนินการส่งข้อมูลของคุณ | ~ | |
| тс07 | เปลี่ยนภาษาเป็นภาษาจีน: 1. กดปุ่มเมนูภาษา 2. เลือก 中文 | 山田の水道のの7月13 证 中表单 欢迎来到证书表单页面。请继续提 交您的信息 。 | 山湖河道河河河 证书表单 欢迎来到证书表单页面。请继 续提交您的信息。 | ~ | |
| TC07 | เปลี่ยนภาษาเป็นภาษาอังกฤษ: 1. กดปุ่มเมนูภาษา 2. เลือก English | แสดงข้อความ Certificate Form Welcome to the Certificate Form page. Please proceed with your submission. | แสดงข้อความ Certificate Form Welcome to the Certificate Form page. Please proceed with your submission. | • | |
| TC07 | กดปุ่ม Log out | กลับออกมายังหน้า Log in | กลับออกมายังหน้า Log in | ~ | |

| ทดสอบ Role Press Ag | gent FR | | | | | |
|---------------------|----------------------------|---|--|---|-----------------------|-------------------------|
| Test Scenario ID: | highlight.robot | ghlight.robot | | | Project ID: | WEB-SPRINT-03 |
| Test Scenario Name: | การเข้าสู่ระบบ เปลี่ยนภา | าษา และออกจากระบบ [บทบาท Press Agent] | | | Tested by: | Chayanit Thanee |
| UAT Name: | ทดสอบการเข้าสู่ระบบ เ | ปลี่ยนภาษา และออกจากระบบ [บทบาท Press Agent] | | | Version: | V3 |
| Module: | Customer Inquiry | | | | Date of Test: | 11/3/2025 |
| Pre-requisite: | มีบัญชีผู้ใช้สำหรับการเข้า | าสู่ระบบ | | | • | • |
| Description: | การทดสอบนี้ใช้เพื่อตรวจ | - จสอบความสามารถของระบบในการเข้าสู่ระบบ นำทางไปยังเมนู "Higi | hlight" เปลี่ยนภาษา และออกจากระบบ โดยทดสอบการเปลี่ | ยนภาษาระหว่าง ภาษาไทย จีน และอังกฤษ รวมถึงตรว | จสอบว่าผู้ใช้สามารถออ | กจากระบบได้อย่างถูกต้อง |
| User Story | Test Case ID | Test Case and Steps | Expected Result | Actual Result | Test Result | Remark |
| | | | | | (Pass/Fail) | |
| | TC01 | เปิดเว็บไซต์ศูนย์นวัตกรรมฯ (https://soften2sec267.cpkkuhos | เว็บไซต์โหลดสำเร็จ | เว็บไซต์โหลดขึ้นมาโดยไม่มี Error | ~ | |
| | TC02 | กรอกชื่อผู้ใช้และรหัสผ่าน | ระบบเข้าสู่ระบบได้ | เข้าสู่ระบบได้สำเร็จและไปยังหน้า Dashboard | ~ | |
| | TC03 | คลิกปุ่ม "เข้าสู่ระบบ" | ระบบนำไปสู่หน้า Dashboard | แสดงหน้า Dashboard ได้ตามปกติ | ~ | |
| | TC04 | คลิกแท็บ "Highlight" | ระบบเปลี่ยนไปยังหน้าหัวข้อ "Highlight" | หน้า "Highlight" แสดงขึ้นถูกต้อง | ~ | |
| | TC05 | คลิกเมนูเปลี่ยนภาษา | เมนูภาษาแสดงตัวเลือก (ไทย, จีน, อังกฤษ) | เมนูภาษาปรากฏขึ้นพร้อมตัวเลือกครบถ้วน | ~ | |
| | TC06 | เลือกภาษา "ไทย" | เนื้อหาแสดงเป็นภาษาไทย | หน้าเว็บเปลี่ยนเป็นภาษาไทย | ~ | |
| | TC07 | ตรวจสอบข้อความในแท็บ "Highlight" (ไทย) | แสดงคำว่า "ไฮไลท์" | แสดงคำว่า "ไฮไลท์" | ~ | |
| | TC08 | ตรวจสอบหัวข้อในหน้าหัว "Highlight" (ไทย) | แสดงคำว่า "ไฮไลท์" | หัวข้อแสดงคำว่า "ไฮไลท์" | ~ | |
| | TC09 | เลือกภาษา "จีน" | เนื้อหาแสดงเป็นภาษาจีน | หน้าเว็บเปลี่ยนเป็นภาษาจีน | ~ | |
| | TC10 | ตรวจสอบข้อความในแท็บ "Highlight" (จีน) | แสดงคำว่า "亮点" | แสดงคำว่า "亮点" | ~ | |
| | TC11 | ตรวจสอบหัวข้อในหน้าหัว "Highlight" (จีน) | แสดงคำว่า "亮点" | หัวข้อแสดงคำว่า "亮点" | ~ | |
| | TC12 | เลือกภาษา "อังกฤษ" | เนื้อหาแสดงเป็นภาษาอังกฤษ | หน้าเว็บเปลี่ยนเป็นภาษาอังกฤษ | ~ | |
| | TC13 | ตรวจสอบข้อความในแท็บ "Highlight" (อังกฤษ) | แสดงคำว่า "Highlight" | แสดงคำว่า "Highlight" | ~ | |
| | TC14 | ตรวจสอบหัวข้อในหน้าหัว "Highlight" (อังกฤษ) | แสดงคำว่า "Highlight" | หัวข้อแสดงคำว่า "Highlight" | ~ | |
| | TC15 | คลิกปุ่ม "ออกจากระบบ" | ระบบนำกลับไปยังหน้าล็อกอิน | ระบบออกจากระบบและกลับสู่หน้าล็อกอิน | ~ | |

ทดสอบ Role Educator MS

| Test Scenario ID: | test_educator.robot | Project ID: | WEB-SPRINT-03 |
|---------------------|---|-------------|----------------------|
| Test Scenario Name: | การเปลี่ยนภาษาหน้า Departments และ หน้า Programs อย่างถูกต้อง | Tested by: | นายสุรภูมิ มณีราชกิจ |
| UAT Name: | การทดสอบการเปลี่ยนภาษาในระบบสำหรับ educator | Version: | V3 |
| Module: | Role Educator หน้า Departments และ หน้า Programs | | 11 มีนาคม 2568 |
| Pre-requisite: | มีบัญชีผู้ใช้สำหรับการเข้าสู่ระบบ | • | |

| User Story | Test Case ID | Test Case and Steps | Expected Result | Actual Result | Test Result (Pass/Fail) | Remark |
|------------|--------------|---|--|---|----------------------------|--------|
| | TC01 | Test Open Login Page: เปิดเว็บไซต์ https://soften2sec267.cpkkuhost.com/login 1. กรอกข้อมูลที่ช่อง username = rojanha@kku.ac.th 2. กรอกข้อมูลที่ช่อง password = 123456789 3. กดปุ่ม "LOG IN" | แสดงหน้า Login ของเว็บไซต์ และ Login สำเร็จ ไปยังหน้า dashboard | แสดงหน้า Login ของเว็บไซต์ และ Login สำเร็จ ไป ยังหน้า dashboard | • | |
| | TC02 | Find Element To Click and Go To Department Page 1.คลิกเมนู "Departments" 2. ตรวจสอบว่าหน้า Departments ถูกเปิดขึ้น | ระบบนำผู้ใช้ไปยังหน้า Departments | ระบบนำผู้ใช้ไปยังหน้า Departments | ~ | |
| | TC03 | ตรวจสอบการเปลี่ยนภาษาใน Department Page 1.ตรวจสอบว่าภาษาอังกฤษแสดงคำว่า "Department of Computer Science" | ระบบแสดงคำที่ถูกต้องตามภาษาที่เลือก | ระบบแสดงคำที่ถูกต้องตามภาษาที่เลือก | • | |
| | | 2. เปลี่ยนเป็นภาษาไทย แล้วตรวจสอบว่ามีคำว่า "สาขาวิชา วิทยาการคอมพิวเตอร์" | | | | |
| | | 3. เปลี่ยนเป็นภาษาจีน แล้วตรวจสอบว่ามีคำว่า "计算机科学系" | | | | |
| | | 4. เปลี่ยนกลับเป็นภาษาอังกฤษ | | | | |
| | TC04 | Find Element To Click and Go To Program Page 1. คลิกเมนู "Programs" 2. ตรวจสอบว่าหน้า Programs ถูกเปิดขึ้น | ระบบนำผู้ใช้ไปยังหน้า Programs | ระบบนำผู้ใช้ไปยังหน้า Programs | ~ | |
| | TC05 | ตรวจสอบการเปลี่ยนภาษาใน Program Page 1. ตรวจสอบว่าภาษาอังกฤษแสดงคำว่า "Computer Science" | ระบบแสดงคำที่ถูกต้องตามภาษาที่เลือก | ระบบแสดงคำที่ถูกต้องตามภาษาที่เลือก | ~ | |
| | | 2. เปลี่ยนเป็นภาษาไทย แล้วตรวจสอบว่ามีคำว่า "สาขาวิชา วิทยาการคอมพิวเตอร์" | | | | |
| | | 3. เปลี่ยนเป็นภาษาจีน แล้วตรวจสอบว่ามีคำว่า "计算机科学" | | | | |
| | | 4. เปลี่ยนกลับเป็นภาษาอังกฤษ | | | | |
| | TC06 | Logout and Close Browser 1. คลิกปุ่ม "Logout" 2. ตรวจสอบว่าผู้ใช้ถูกนำกลับไปยังหน้า Login | ระบบออกจากระบบสำเร็จและนำผู้ใช้กลับไปที่หน้า Login | ระบบออกจากระบบสำเร็จและนำผู้ใช้กลับไปที่หน้า Login | ~ | |

ทดสอบ Role System Administrator TT

| Milital Note System Administrator 11 | | | | | | | | |
|--------------------------------------|-------------------------------|--|-----------------|---------------|-------------|--------------------|-----------|--|
| Test Scenario ID: | SystemAdmin_test.rob | temAdmin_test.robot | | | | WEB-SPRINT-03 | | |
| Test Scenario Name: | การทดสอบเปลี่ยนภาษาแ | รทดสอบเปลี่ยนภาษาและแสดงผล Navbar ของผู้ใช้งาน Role Admin | | | | นายพิชญ์พงศ์ สนทอง | | |
| UAT Name: | ทดสอบการเปลี่ยนภาษาห | อบการเปลี่ยนภาษาหน้าเข้าสู่ระบบ | | | | V3 | | |
| Module: | apistatus | status | | | | | 11/3/2568 | |
| Pre-requisite: | มีบัญชีผู้ใช้สำหรับการเข้าสู่ | ญิซีผู้ใช้สำหรับการเข้าสู่ระบบ | | | | | | |
| Description: | เมื่อกดปุ่มเปลี่ยนภาษาหน้า | า จะเปลี่ยนภาษาตามที่เลือก และเช็คเมนูของผู้ใช้งาน Role Admi | n | | | | | |
| | | | | | Test Result | | | |
| User Story | Test Case ID | Test Case and Steps | Expected Result | Actual Result | (Pass/Fail) | Remark | | |

| | Test Open Login Page: เปิดเว็บไซต์ | | | - | |
|------|--|---|--|----------|--|
| TC01 | https://soften2sec267.cpkkuhost.com/login | แสดงหน้า Login ของเว็บไซต์ | แสดงหน้า Login ของเว็บไซต์ | , | |
| | | | แสดงหน้า | | |
| | กรอกช่อง username พิมพ์ nantas@kku.ac.th กรอกช่อง | แสดงหน้า | https://soften2sec267.cpkkuhost.com/dashbo | ✓ | |
| TC02 | password พิมพ์ 123456789 กดปุ่ม Login | https://soften2sec267.cpkkuhost.com/dashboard | ard | | |
| | | แสดงหน้า | แสดงหน้า | | |
| | | https://soften2sec267.cpkkuhost.com/dashboard/a | https://soften2sec267.cpkkuhost.com/dashbo | ✓ | |
| TC03 | เซ็คว่ามี Sidebar ที่ชื่อว่า Research API และกดเลือก | pistatus | ard/apistatus | | |
| | | | | | |
| | | แสดงหน้า | แสดงหน้า | | |
| | เช็คว่ามีคำว่า API Status จากนั้นกดปุ่มเปลี่ยนภาษา เลือก | https://soften2sec267.cpkkuhost.com/dashboard/a | https://soften2sec267.cpkkuhost.com/dashbo | | |
| TC04 | ภาษาไทย | pistatus และภาษาในหน้าเว็บเป็นภาษาไทย | ard/apistatus และภาษาในหน้าเว็บเป็นภาษาไทย | | |
| | | | | | |
| | | แสดงหน้า | แสดงหน้า | | |
| | เช็คว่ามีคำว่า สถานะ API จากนั้นกดปุ่มเปลี่ยนภาษา เลือก | https://soften2sec267.cpkkuhost.com/dashboard/a | https://soften2sec267.cpkkuhost.com/dashbo | | |
| TC05 | ภาษาจีน | pistatus และภาษาในหน้าเว็บเป็นภาษาจีน | ard/apistatusและภาษาในหน้าเว็บเป็นภาษาจีน | | |
| | | | แสดงหน้า | | |
| | | แสดงหน้า | https://soften2sec267.cpkkuhost.com/dashbo | | |
| | เซ็คว่ามีคำว่า API 状态 จากนั้นกดปุ่มเปลี่ยนภาษา เลือก | https://soften2sec267.cpkkuhost.com/dashboard/a | ard/apistatus และภาษาในหน้าเว็บเป็น | | |
| TC06 | ภาษาอังกฤษ | pistatusและภาษาในหน้าเว็บเป็นภาษาอังกฤษ | ภาษาอังกฤษ | | |

| รายงานสรุปผลการทดสอบ (Tes | t Summary Report) | | | | | | |
|---------------------------|--|------------|------|------|--------|-------|--------|
| Scenario ID | Scenario Name | Test Case# | Pass | Fail | No run | Block | Remark |
| test_Home-Page.robot | การเปลี่ยนภาษาบน เว็บไซต์ Home Page | 19 | 19 | 0 | 0 | 0 | |
| UAT-Reseacher.robot | ทดสอบการเปลี่ยน ภาษาหน้าผู้วิจัยและการ ค้นหาข้อมูล | 12 | 12 | 0 | 0 | 0 | |
| UAT_Research_Detail.robot | การเปลี่ยนภาษาหน้า ข้อมูลนักวิจัยของ Guest | 16 | 16 | 0 | 0 | 0 | |
| researchGroup_test.robot | การเปลี่ยนภาษาหน้า ข้อมูลกลุ่มนักวิจัยของ Guest | 4 | 4 | 0 | 0 | 0 | |
| tranlogin.robot | การเปลี่ยนภาษาหน้าเข้า สู่ระบบอย่างถูกต้อง | 7 | 7 | 0 | 0 | 0 | |
| teacher.robot | การเปลี่ยนภาษาหน้า Role Teacher อย่าง ถูกต้อง | 13 | 13 | 0 | 0 | 0 | |
| Headproject_test.robot | การทดสอบเปลี่ยนภาษา และแสดงผล Navbar ของผู้ใช้งาน Role Head Project | 6 | 6 | 0 | 0 | 0 | |
| Student_test.robot | การทดสอบเปลี่ยนภาษา และแสดงผล Navbar ของผู้ใช้งาน Role Student | 7 | 7 | 0 | 0 | 0 | |

| highlight.robot | ทดสอบการเข้าสู่ระบบ เปลี่ยนภาษา และออก จากระบบ (บทบาท Public Relations Officer] | 15 | 15 | 0 | 0 | 0 |
|------------------------------------|---|-----|-----|---|---|---|
| test_educator.robot | การทดสอบเปลี่ยนภาษา และแสดงผล Navbar ของผู้ใช้งาน Role Educator | 6 | 6 | 0 | 0 | 0 |
| Control Admiration to the state of | การทดสอบเปลี่ยนภาษา และแสดงผล Navbar ของผู้ใช้งาน Role Admin | 6 | 6 | 0 | 0 | 0 |
| รวม | • | 111 | 111 | 0 | 0 | 0 |

| Story ID | Task ID | Task name | Description | Estimate Effort (hrs.) | Committed at Sprint no. | Actual Time (hrs.) |
|----------|---------|--|---|------------------------|-------------------------|--------------------|
| S3 | 1 | test Home page | ทดสอบการเปลี่ยนภาษาหน้าหลัก กดดูการเปลี่ยนภาษาของ รูปภาพ กราฟ แบนเนอร์ เปเปอร์ | 4 | 3 | 4 |
| S3 | 2 | test Researchers Page เพิ่ม 3 test มี อาจารย์Arfat, นักศึกษาคนจีนป.โท, อาจารย์ปัญญาพล | ทดสอบการเปลี่ยนภาษาหน้าผู้วิจัย ให้แสดงคนเพิ่ม | 6 | 3 | 7 |
| S3 | 3 | test Research_Detail Page อาจารย์ปัญญาพล | ทดสอบการเปลี่ยนภาษาหน้ารายละเอียดผู้วิจัย | 1 | 3 | 8 |
| S3 | 4 | test Reseacher Group page | ทดสอบการเปลี่ยนภาษาหน้ากลุ่มผู้วิจัย | 1 | 3 | 1 |
| S3 | 5 | test พี่ยศ มี api status, permission, user,role (role system admin) | ทดสอบการเปลี่ยนภาษาของบทบาท system admin | 1 | 3 | 1 |
| S3 | 6 | test พี่หม่อม ดู program กับ department (role educator) | ทดสอบการเปลี่ยนภาษาของบทบาท educator | 1 | 3 | 3 |
| S3 | 7 | test พี่เล็ก มี hightlight (role press agent) | ทดสอบการเปลี่ยนภาษาของบทบาท press agent | 1 | 3 | 1 |
| S3 | 8 | test อาจารย์ปัญญาพล มี apply research assistant, user profile, publication (role teacher) | ทดสอบการเปลี่ยนภาษาของบทบาท teacher | 1 | 3 | 3 |
| S3 | 9 | test อาจารย์ปัญญาพล มี apply research assistant, user profile, publication headproject) | ทดสอบการเปลี่ยนภาษาของบทบาท headproject | 1 | 3 | 1 |
| S3 | 10 | test นักศึกษาคนจีนป.โท คนเดียวกับหน้า reseacher มี paper, reseach project, research group, publication(role student) | ทดสอบการเปลี่ยนภาษาของบทบาท student | 2 | 3 | 3 |
| S3 | 11 | เพิ่มอาจารย์Arfat, เพิ่มนักศึกษาจีน, เพิ่มเจ้าหน้าที่ | เพิ่มอาจารย์Arfat, เพิ่มนักศึกษาจีน เจ้าหน้าที่ ลงใน ฐานข้อมูล | 8 | 3 | 4 |
| S3 | 12 | แก้ไข search expertise ได้ทุ้งภาษาจีนและภาษาไทย และ search ชื่อ จีนได้ | แก้ไขเพิ่มให้สามารถค้นหาชื่อผู้วิจัย ความเชี่ยวชาญ เป็น ภาษาจีนได้ | 2 | 3 | 3 |
| | 13 | รวม test CASE และตรวจสอบความถูกต้อง | ตรวจสอบ รวมรวบ test case ของทุกคนว่าครบถ้วน ถูกต้อง สมบูรณ์ สามารถทำงานได้จริง | 1 | 3 | 1 |
| S3 | 14 | fix bug Add new User | แก้ไขบัค ที่ผู้ใช้ใหม่ไม่สามารถล็อคอินเข้าระบบได้ | 1 | 3 | 2 |

Change Log Sprint 3

Product Backlog Item: As a user, I want to switch language at all time.

[11 มีนาคม 2025]

เพิ่มข้อมูลลงในฐานข้อมูล:

1. พี่ยศ นันทสิทธิ์ บางใบ

บทบาท : System Administrator email : nantas@kku.ac.th

2. พี่หม่อม โรจนวรรณ หาดี

บทบาท : Educator email : rojanha@kku.ac.th

3. พี่เล็ก ธารวิภา เหล่าชัย

บทบาท : Press Agent email : thanlao@kku.ac.th

4. Arfat Ahmad Khan

บทบาท : Teacher ที่เป็นต่างชาติ email : arfatkhan@kku.ac.th

5. Fan Bingbing

บทบาท : นศ.จีน email : fanbing@kkumail.com

6. ปัญญาพล หอระตะ

บทบาท : อาจารย์ + หัวหน้าโครงการ email : punhor1@kku.ac.th

รหัสผ่าน : 123456789 ทุก User

7. เพิ่ม column ในตาราง programs -> -- เพิ่มคอลัมน์ program_name_zh

- 8. เพิ่ม column ในตาราง degrees -> -- เพิ่มคอลัมน์ degree name zh
- อัปเดตค่า degree_name_zh ตาม degree_name_en
- 9. เพิ่ม column ในตาราง departments -> -- เพิ่มคอลัมน์ department name zh
- อัปเดตค่า department_name_zh ตาม department_name_en

แก้ไข Controller:

เพิ่ม **Search** ใน Controller เพื่อสามารถค้นหาชื่อผู้วิจัย ได้ 3 ภาษา และค้นหาความเชี่ยวชาญได้ 3 ภาษา มีความเสถียรและการทำงานที่ถูกต้อง

ปรับปรุงการเข้าถึงและความปลอดภัย:

แก้ไข **สิทธิการเข้าถึงของ Staff แต่ละคนตามบทบาท ** เพื่อให้การจัดการเนื้อหามีความปลอดภัยและควบคุมได้อย่างเหมาะสม แก้ไข **สิทธิการเข้าถึงของ Master Student ** เพิ่มสิทธิ์ projects-list และ groups-list เพื่อให้การจัดการเนื้อหามีความปลอดภัยและควบคุมได้อย่างเหมาะสม

จัดทำคู่มือการใช้งาน (User Manual):

จัดทำ **User Manual** เพื่อช่วยให้สามารถใช้งานการแปลภาษาได้อย่างมีประสิทธิภาพและถูกต้อง



| รายชื่อสมาชิก | รหัสนักศึกษา | จำนวนชม.ที่สามารถทำงานได้ใน Sprint |
|------------------------------|-------------------|------------------------------------|
| นางสาวชญาณิศ ธานี | 633021124-4 | 12 |
| นายธราดล วิชัย | 653380019-1 | 12 |
| นายวสิษฐ์พล พันชนกกุล | 653380023-0 | 12 |
| นางสาวสิริวมล แก้วคุ้ม | 653380155-3 | 12 |
| นายธีระภัทร สีทา | 653380269-8 | 18 |
| นางสาวพัทธ์ธีรา ธีระรุจินนท์ | 653380275-3 | 10 |
| นายพิชญ์พงศ์ สนทอง | 653380276-1 | 10 |
| นายสุรภูมิ มณีราชกิจ | 653380283-4 | 10 |
| | จำนวนชั่วโมงรวม = | 96 |